

## **EXTRAORDINARY**

भाग II-खंड 3-उप-खंड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii) पाधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 1685] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, जुलाई 18, 2013/आषाढ, 27, 1935 No. 1685]

NEW DELHI, THURSDAY, JULY 18, 2013/ASADHA 27, 1935

वित्त मंत्रालय ( राजस्व विभाग )

(केन्द्रीय उत्पाद शुल्क एवं सीमा-शुल्क बोर्ड)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 18 जुलाई, 2013

सं. 76/2013-सीमा-शुल्क (गै. टै.)

का.आ. 2191(अ).—सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 14 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की का. आ. 2004(अ), दिनांक 4 जुलाई, 2013 के जरिए जारी अधिसुचना सं. 70/2012-सीमा-शुल्क (गै. टै.), दिनांक 4 जुलाई, 2013 को अधिक्रांत करते हुए, ऐसे प्रतिस्थापन से पूर्व की गई अथवा किए जाने से लोप की गई बातों को छोडकर, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क एवं सीमा-शुल्क बोर्ड एतदुद्वारा निर्धारित करता है कि इसके साथ संलग्न अनुसुची-I और अनुसूची-II में से प्रत्येक के कॉलम (2) में विनिर्दिष्ट प्रत्येक विदेशी मुद्रा के भारतीय मुद्रा में संपरिवर्तन और भारतीय मुद्रा के विदेशी मुद्रा में संपरिवर्तन की विनिमय दर 19 जुलाई, 2013 से वह होगी जो आयातित माल और निर्यात माल के संबंध में उक्त धारा के उद्देश्य के लिए उसके कॉलम (3) में दी गई तत्संबंधी प्रविष्टि में उल्लिखित है।

# अनुसूची-I

| क्र.<br>सं. | विदेशी मुद्रा     | भारतीय रुपये के समतुल्य विदेशी मुद्रा की<br>एक इकाई की विनिमय दर |                             |
|-------------|-------------------|--|-----------------------------|
| (1)         | (2)               | (3)  |                             |
|             |                   | (क)<br>(आयातित माल के लिए)                                       | (ख)<br>(निर्यात माल के लिए) |
| 1.          | आस्ट्रेलियन डालर  | 55.35  | 53.95                       |
| 2.          | बाहरेनी दीनार     | 161.45   | 152.55                      |
| 3.          | कनेडियन डालर      | 57.65  | 56.25                       |
| 4.          | डेनिश क्रोनर      | 10.60  | 10.25                       |
| 5.          | यूरो              | 78.60  | 76.85                       |
| 6.          | हांग कांग डालर    | 7.70   | 7.55                        |
| 7.          | केन्यन शिल्लिंग   | 70.40  | 66.10                       |
| 8.          | कुवैती दीनार      | 213.70   | 201.15                      |
| 9.          | न्यूजीलैंड डालर   | 47.30  | 45.90                       |
| 10.         | नॉर्वेजियन क्रोनर | 10.00  | 9.70                        |

3169 GI/2013 (1)

| (1)  | (2)                 | (  | 3)                   |
|------|---------------------|--|----------------------|
|      |                     | (क)                                      | (펞)                  |
|      |                     | (आयातित माल के लिए)                      | (निर्यात माल के लिए) |
| 11.  | पाउण्ड स्टर्लिंग    | 90.55                                    | 88.45                |
| 12.  | सिंगापुर डालर       | 47.45                                    | 46.35                |
| 13.  | साउथ अफ्रीकन रैंड   | 6.20                                     | 5.85                 |
| 14.  | साऊदी अरेबियन रियाल | 16.25                                    | 15.35                |
| 15.  | स्वीडिश क्रोनर      | 9.10                                     | 8.85                 |
| 16.  | स्विस फ्रैंक        | 63.65                                    | 62.05                |
| 17.  | यू. ए. ई. दिरहम     | 16.55                                    | 15.65                |
| 18.  | यू. एस. डालर        | 59.65                                    | 58.65                |
|      |                     | अनुसूची-II                               |                      |
| क्र. | विदेशी मुद्रा       | भारतीय रुपये के समतुल्य विदेशी मुद्रा की |                      |
| सं.  | Ç                   | 100 इकाई की विनिमय दर                    |                      |
| (1)  | (2)                 | (3)                                      |                      |
|      |                     | (क)                                      | (ख)                  |
|      |                     | (आयातित माल के लिए)                      | (निर्यात माल के लिए) |
| 1.   | जापानी येन          | 60.30                                    | 58.80                |

[फा. सं. 468/03/2013-सीमा-शुल्क-V]

एम. सतीश कुमार रेड्डी, निदेशक (आई सी डी)

#### MINISTRY OF FINANCE

#### (Department of Revenue)

(CENTRAL BOARD OF EXCISE AND CUSTOMS)

### **NOTIFICATION**

New Delhi, the 18th July, 2013

#### No. 76/2013-Customs (N.T.)

**S.O. 2191(E).**—In exercise of the powers conferred by Section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), and in supersession of the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 70/2013-Customs (N.T.), dated the 4th July, 2013 *vide* number S.O. 2004(E), dated the 4th July, 2013, except as respects things done or omitted to be done before such supersession, the Central Board of Excise and Customs hereby determines that the rate of exchange of conversion of each of the foreign currency specified in column (2) of each of Schedule I and Schedule II annexed hereto into Indian currency or *vice versa* shall, with effect from 19th July, 2013 be the rate mentioned against it in the corresponding entry in column (3) thereof, for the purpose of the said section, relating to imported and export goods.

## SCHEDULE-I

|                          |                   | SCHEDOLL 1   |                    |
|--------------------------|-------------------|--|--------------------|
| Sl. No. Foreign Currency |                   | Rate of exchange of one unit of foreign currency equivalent to Indian rupees |                    |
| (1)                      | (2)               | (3)  |                    |
|                          |                   | (a)  | (b)                |
|                          |                   | (For Imported Goods)   | (For Export Goods) |
| 1.                       | Australian Dollar | 55.35  | 53.95              |
| 2.                       | Bahrain Dinar     | 161.45   | 152.55             |
| 3.                       | Canadian Dollar   | 57.65  | 56.25              |
| 4.                       | Danish Kroner     | 10.60  | 10.25              |
| 5.                       | EURO              | 78.60  | 76.85              |
| 6.                       | Hong Kong Dollar  | 7.70   | 7.55               |
| 7.                       | Kenya Shilling    | 70.40  | 66.10              |
|                          |                   |  |                    |

| (1)     | (2)                 | (3)   |                    |
|---------|---------------------|---|--------------------|
|         |                     | (a)   | (b)                |
|         |                     | (For Imported Goods)  | (For Export Goods) |
| 8.      | Kuwait Dinar        | 213.70  | 201.15             |
| 9.      | New Zealand Dollar  | 47.30   | 45.90              |
| 10.     | Norwegian Kroner    | 10.00   | 9.70               |
| 11.     | Pound Sterling      | 90.55   | 88.45              |
| 12.     | Singapore Dollar    | 47.45   | 46.35              |
| 13.     | South African Rand  | 6.20  | 5.85               |
| 14.     | Saudi Arabian Riyal | 16.25   | 15.35              |
| 15.     | Swedish Kroner      | 9.10  | 8.85               |
| 16.     | Swiss Franc         | 63.65   | 62.05              |
| 17.     | UAE Dirham          | 16.55   | 15.65              |
| 18.     | US Dollar           | 59.65   | 58.65              |
|         |                     | SCHEDULE-II   |                    |
| Sl. No. | Foreign Currency    | Rate of exchange of 100 units of foreign currency equivalent to Indian rupees |                    |
| (1)     | (2)                 | (3)   |                    |
|         |                     | (a)   | (b)                |
|         |                     | (For Imported Goods)  | (For Export Goods) |

60.30

1.

Japanese Yen

[F. No. 468/03/2013-Cus.-V]

58.80

M. SATISH KUMAR REDDY, Director (ICD)